



StomiBas

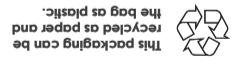
art no 50210, 50211, 50212

STOMA BINDER

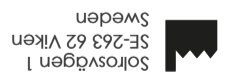
2025-01-28



DISPOSAL OF THE PRODUCT
Do not dispose the product in the nature.
Dispose of the product in accordance with
the waste laws of your municipality and/or
country. The product does not present a
risk of contamination.



info@nordicare.se
www.nordicare.se
Phone +46 46 435 22 20
Fax +46 42 35 22 21



SE Kalk, elastisk stomigördel som ger bekvämt och effektivt stöd/kompression över bälen. Materialet mitt fram är oelastiskt och mycket lätt att klippa i. Fransar sig ej och är särskilt smältfärdiga. Lämplat att bära över stomi. Finns i 16, 20 och 25 cm höjd.

FI Suora, joustava tyrävyö, joka hukkee/kompressioa ja tukea vatsan ympärillä. Etuoson materiaali on joustamaton ja erittäin kevyt. Etuoson materiaali on erittäin kevyt ja ei veny. Etuoson materiaali on erittäin kevyt ja ei veny. Etuoson materiaali on erittäin kevyt ja ei veny. Etuoson materiaali on erittäin kevyt ja ei veny.

NO Et rett stomibelte som gir behagelig og effektiv støtte/kompresjon. Materialet mitti fram er uelastisk og meget lett å klippe i. Fransar seg ikke og egner seg derfor spesielt godt når man ønsker å tillegge en stomi. Finnes i 16, 20 og 25 cm høyde.

DK Et ligg, elastisk stomibælte, som giver bekvem og effektiv støtte/kompression over lånden. Materialet midt for er uelastisk og meget let at klippe i. Trævler ikke, og er særligt velegnet, hvis man ønsker at åbne for stomi. Fås i 16, 20 og 25 cm høj.

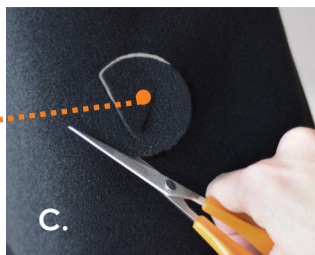
EN Straight elastic stoma belt, providing a comfortable and effective support/compression around the abdomen area. The front panel is made in a non-elastic and non-fringing material and allows cutting, suitable when the stoma is to be exposed. Available in 16, 20 and 25 cm height.

DE Gerader, elastischer Stomagürtel, der eine angenehme und effektive Unterstützung/Kompression des Rumpfes bietet. Das unelastische Material in der vorderen Mitte lässt sich leicht schneiden, frans nicht aus und eignet sich besonders, um Öffnungen für Stomaverbände auszuschnneiden. Erhältlich in 16, 20 und 25 cm Höhe.

INSTRUCTIONS FOR USE

StomiBas – STOMA BINDER

art no 50210, 50211, 50212



SE 1. Välj rätt storlek och sätt gördeln på plats. Fäst karborrelåsningen på sidan (A). Justera så det känns bekvämt. Gördeln ska ej sitta för tigt.

2. StomiBas är speciellt anpassad för att göra hål för stomibandage. Hålet ska klippas i det **oelastiska materialet** (B). Använd gärna en mall (C) och märk ut storlek och placering med en penna. OBS! Klipp inte hålet för stort, plattan/påsen ska överlappa hålet.

3. Trä påsen genom hålet (D).

DK 1. Vælg den rette størrelse og sæt bæltet på plads. Luk velcro båndet på siden (A). Juster så bæltet føles bekvemt. Bæltet skal ikke sidde for stramt.

2. StomiBas er specielt tilpasset til at lave hul til en stomibandage. Hullet skal klippes i det **uelastiske materiale** (B). Anvend gerne en skabelon (C) og marker størrelse og placering med en pen. OBS! Klip ikke hullet for stort, pladen og posen skal overlappes hullet.

3. Træk posen igennem hullet (D).

NO 1. Velg riktig størrelse og sett beltet på plass. Fest borrelåsen på siden (A). Juster så det føles behagelig. Beltet skal ikke sitte for stramt.

2. StomiBas er spesielt tilpasset for å lage hull for stomibandasje. Hullet skal klippes i det **uelastiske materialet** (B). Bruk gjerne en mal (C) og marker størrelse og plassering med en penn. OBS! Klipp ikke hullet for stort, platen/posen skal overlappes hullet.

3. Tre posen gjennom hullet (D).

FI 1. Valitse oikea koko ja aseta vyö paikalleen. Kiinnitä sivun tarranauhut (A). Säädä niin, että vyö tuntuu miellyttävältä. Hihna ei saa kiristää.

2. StomiBas on suunniteltu erityisesti niin, että siihen voidaan leikata aukko avanteelle. Aukko leikataan **joustamattomaan materiaaliin** (B). On hyvä käyttää mallia (C) ja merkitä koko ja paikka kynällä. HUOM. Älä leikkaa liian suurta aukkoa, sillä levy/pussin tulee ulottua aukon ympärille.

3. Pujota pussi aukon läpi (D).

EN 1. Choose the correct size and put the binder in place. Close Velcro on the side (A). Adjust until comfortable. Make sure it is not too tight.

2. StomiBas is especially suitable for making a stoma binder. The hole is to be cut in the **non-elastic material** (B). Use a template (C) and outline the size and position using a pen. N.B. The hole should not be too large, the plate/bag is to overlap the hole.

3. Pull the bag through the hole (D).

DE 1. Wählen Sie die richtige Größe aus und legen Sie den Gürtel um. Befestigen Sie den Klettverschluss an der Seite (A). Passen Sie den Gürtel an. Er sollte angenehm und keinesfalls zu eng sitzen.

2. StomiBas eignet sich besonders, um Öffnungen für Stomaverbände zu schneiden. Die Öffnung muss in das **unelastische Material** (B) geschnitten werden! Verwenden Sie dazu gerne die Schablone (C) und markieren Sie Größe und Position mit einem Stift. Achtung: Die Öffnung nicht übermäßig groß ausschneiden; der Beutel muss die Öffnung überlappen können!

3. Führen Sie den Beutel durch die Öffnung (D).

Indications

SE Stabiliserande gördel vid stomi/stomibräck. Preventivt mot bräck. Fixering av stomibandage. Mobilisering efter kirurgi.

Kontraindikation: Inklämda bräck.

DK Stabiliserende bælte til stomi/stomibrok. Forebyggende mod brok. Fiksering af stomibandage. Mobilisering efter operation.

Kontraindikation: Indeklemt brok.

NO Stabiliserende belte ved brokk/stomi. Preventiv mot brokk. Fiksering av stomibandasje. Mobilisering etter kirurgi.

Kontraindikasjoner: Inneklemt brokk.

FI Tyrän/avanne/avannetyrän tukkiivi. Tyrän ennaltaehkäisemiseksi. Avannesiteiden kiinnittämiseen. Varhaisen liikkeelle lähtemisen tueksi leikkauksen jälkeen.

Vasta-aihe: Sisäänkuroutunut tyrä.

EN Stabilizing girdle for hernia/stoma/ostomy hernia. Prevents herniation. Fixation of stoma bandage. Mobilization after surgery.

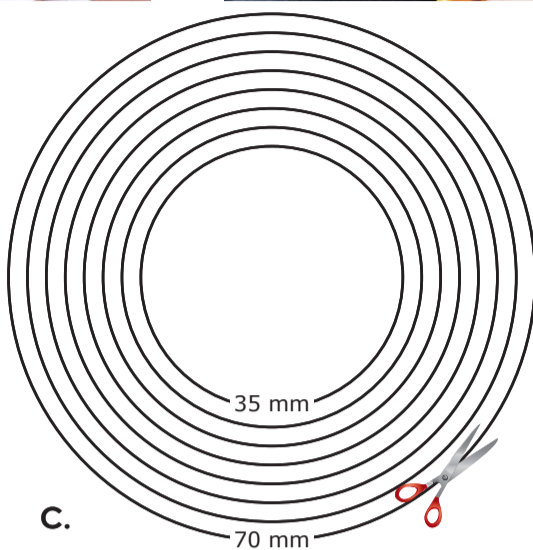
Contraindication: Incarcerated hernia.

DE Stabilisierungs-gürtel für Stoma-/Stomahernien. Vorbeugend gegen Hernien. Fixierung des Stomaverbandes. Mobilisierung nach der Operation. **Kontraindikationen:** Inhaftierte Hernien.

Material

Polyester 64%, Polyamide 23%, Elastane 10%, Polyurethane 4%.

Washing Instructions



Information

SE Om det svider, skaver eller färgförändringar i huden uppstår, tag av produkten och kontakta utprovaren. Utprovning, förskrivning samt rekommendation om användning bör göras av eller under ledning av medicinskt utbildad person. För bästa resultat, följ användarinstruktionerna. Kontrollera att karborbänden är fria från smuts och att inte vidhäftningsförmågan försämrats. Rådgor med medicinskt kunnig personal vid användning i kombination med andra läkemedel/hjälpmiddel. Allvarliga tillbud skall rapporteras till NordiCare samt behörig myndighet.

DK Hvis det svider, gnaver eller giver farveændringer i huden, fjern produktet og kontakt din behandler. Afprøvning, ordination og rekommendation vedrørende anvendelsen bør ske af sundhedsfagligt personale. For det bedste resultat følg brugsanvisningen. Sørg for, at velcrostropperne er fri for smuds så vedhæftningsevnen ikke forringes. Rådfør dig med en sundhedsfaglig person ved anvendelse i kombination med andre medikamenter/hjælpemidler. Alvorlige hændelser skal rapporteres til NordiCare og den relevante myndighed.

NO Hvis det svider, gnager eller oppstår fargeendringer på huden, ta av produktet og kontakt din tilpasser. Anbefaling, foreskriving om bruk og testing bør utføres av medisinsk helsepersonell. For best resultat, følg bruksanvisningen. Kontroller at borrelåsen er fri for smuss og at borrelåsen virker som den skal. Rådfør deg med helsepersonell ved bruk av produktet i kombinasjon med andre hjelpemidler og legemidler. Alvorlige hendelser skal rapporteres til NordiCare og den kompetente myndigheten.

FI Jos iho kirvelee tai hiertyy tai ihon väri muuttuu, riisu tuote ja ota yhteys terveydenhuollon ammattilaiseen. Sovituksesta, määräämisestä ja käyttösuosituksista huolehtii tai niitä ohjaa terveydenhuollon ammattilainen. Parhaat tulokset saadaan noudattamalla käyttöohjeita. Tarkista, että tarranauhut ovat puhtaat ja pysyvät kunnolla kiinni. Kysy terveydenhuollon ammattilaiselta neuvoa tuotteen käyttämisestä yhdessä lääkkeiden/muiden apuvälineiden kanssa. Vakavista tapauksista on ilmoitettava NordiCarelle ja toimivaltaiselle viranomaiselle.

EN If a stinging sensation, rash or other changes in skin color occur, discontinue use and contact your doctor or other medically trained person. Only medically trained persons are to prescribe and recommend the use of the product. For best results, follow instructions for use. Periodically check the condition of the Velcro to ensure they are free from grease and damage. Use in combination with other medical products should be supervised by qualified medical practitioner. Serious incidents shall be reported to NordiCare and the competent authority.

DE Bei Schmerzen, Scheuern oder Hautverfärbungen, entfernen Sie das Produkt und wenden Sie sich an medizinisches Fachpersonal. Anprobe und Anwendungsempfehlungen sollten durch oder unter Anleitung von einer medizinisch geschulten Person erfolgen. Für ein bestmögliches Resultat befolgen Sie stets die Gebrauchsanweisung. Stellen Sie sicher, dass die Klettbänder frei von Schmutz sind und die Haftung nicht beeinträchtigt wird. Wenden Sie sich an medizinisch qualifiziertes Fachpersonal, wenn Sie das Produkt in Kombination mit anderen Arzneimitteln/Hilfsmitteln anwenden möchten. Ernsthafte Komplikationen müssen NordiCare und der zuständigen Behörde gemeldet werden.

Measurement / Size

SE Omfångsmått runt bålen över tänkt placering i cm.

DK Mål omkring overkroppen over tiltænkte placering i cm.

NO Omkrets rundt overkroppen ved tenkt plassering i cm.

FI Vartalon ympärysmitta kohdasta, johon tukkiivi tulee.

EN Circumference in centimeters around the abdomen of intended placement.

DE Rumpfumfang in cm an der vorgesehenen Platzierung messen.

XS	S	M	L	XL	2XL	3XL*	4XL*
70-85	80-95	90-105	100-115	110-125	120-135	130-145	140-155

* Only for height 20 & 25 cm.

For more information please consult our product catalogue or visit www.nordicare.se. For further questions, contact your doctor, health practitioner or medical equivalent - or NordiCare: +46 42-35 22 20, info@nordicare.se